



Виктория, 41 год
<https://globerland.com/user/4867>

Город проживания: Китай, Шанхай

Китайский - свободный (свободное письменное и устное общение)
Английский - базовый (могу общаться на общие темы)
Русский - родной

О себе

Меня зовут Виктория.

По-национальности я бурятка, русский язык является моим родным языком.

В Шанхае нахожусь с 2009.

Услуги

Перевод письменный

Перевод устный (последовательный)

Экскурсии

Подробное описание и стоимость услуг

Перевод по Шанхаю от 120\$ (760 rmb)

При работе в близлежащих городах от Шанхая 150\$ (950rmb)

Письменный перевод 100rmb/ 1800 знаков

Сопровождение сделок 1-2% от общ. стоимости заказа.

Образование

2002-2007- Восточный факультет,

специальность филолог-китаевед

Язык - китайский язык,

Бурятский Государственный Университет, г. Улан-Удэ, Россия.

2009(март- июль) - краткосрочные курсы повышения китайского языка, Шанхайский университет иностранных языков, г.Шанхай, КНР.

2009(сентябрь)- 2011(июль) - магистратура,

Специальность - международное китайское образование,
Шанхайский университет иностранных языков, г.Шанхай, КНР.

Опыт работы

2007-2008(ноябрь) - переводчик с кит-рус.,рус-кит.

строительная компания БИН, г. Улан-Удэ, Россия.

2011- по наст время фрилансер;

Гид-переводчик в компании Vector Trade Limited, г.Шанхай

Сопровождение клиента по выставке,

Нахождение товаров и производителей в Китае

Проведение переговоров,

Проверка качества товара,

Шоппинг-консультант,

Гид по достопримечательностям Шанхая,

[Перейти к профилю](#)

<https://globerland.com/user/4867>

